

# ZOMBOR és VIDÉKE

POLITIKAI LAP.

Megjelenik vasárnap és csütörtökön.  
Előfizetési árak: Egész évre 12 kor., fél évre 6 kor.,  
negyed évre 3 kor. Egyes szám ára 12 fillér.

Felelős szerkesztő:  
**OBLÁT KÁROLY**

Szerkesztőség: Zurándok-utca 7. szám. Telefon 58.  
Hirdetések árszabály szerint számítotnak;  
többszöri hirdetésnél kedvezmény. — Nyitlér sora 30 fillér.

## Mulat az ország.

Zombor, 1906. január 10.

— y. Békebírek szállonganak az országban, szinte látni vélik az olajjaggal repdeső fehér galambokat a magasban; holott valósággal nem galambok azok, hanem dögszagot érő varjak, fekete hollók. Tagadhatatlan, hogy a láthatáron fölültek a béke galambjai is, de ott a fölénk torlódtól, gomolygó sötét, vészterhes fellegek között egyenként és csapatostól más madarak kóvályognak. A rövidlátók a károgó varjakat, krárogó hollókat is galamboknak nézik, annál is inkább, mert nagyon sokan vannak, akik a békét áhitva óhajtják s olyat lát a szemük, a mi után a lelkük vágya vágyakozik. A korona merev álláspontja, a parlamentnek parlamenten kívüli harca, a népszenvédely elvadásása minden mást inkább jelent, mint békét.

Szomorú és aggodalmas napokat élünk, a „nyomor és szenvedés“ szörnye előreveti árnyát; de mert elkövetkezett a farsang ideje: vig zene zendül, a fiatal-ság láncaza perdül s széles jókedvvel mulat az ország. Ki törődik most a hazával, a hazának száz bajával? Csak a nemzet nagyjai, akik érzik a lidércnyomás súlyát, a fenyegető veszedelmet, a mely elől alig lehet menekvés. A nagy közönség, a nép, az ország apraja-nagyja, mintha minden rendes kerékvágásban mozogna, szép rendben, békében haladna előre; gond és bú nélkül farsangol. A legtöbb embernek legelső gondját az képezi, hogy honnan teremti elő a mulatozásra, fényezésre, nagyzóló hóbortjára a pénzt s csak akkor búsul, a mikor a farsangra bőjt következik, a derűre boru, amikor a váltó lejár s nincs meg még a kamatra való se. A magyar embernek természete, vezérelt tulajdonsága, hogy szeret vígan élni, szereti a pénzt szórni, mert ebben örömet, gyönyörűségét leli. Hiszen még a mikor halottja van, akkor is pénzért fogad „sirató asszonyokat“ s maga ezemi zomos tort ül, így aztán alig csudálható, hogy most is, amikor a magyar alkalmány haldoklik, az ország gond nélkül mulat.

Hegyen-völgyön lakodalom, utca-hosszat dinom-dánom s fogy a pénz, pusztul a gazdaság, mintha csak vesztét érezte a romlásnak indult hajdan erős magyar. A paszsziv rezisztencia mellett közvetlenül nem érzi a nagyközönség a veszedelmet, amely már a feje fölött tel beg. Ott, ahol éppen kenyértörésre kerül a sor s összeverekesznek, a vármegye főnökét záptojással meghajigálják, leköpdösik, vagy agyba-fejbe verik, mindig csak a fejét keresve, hogy meg ne sántuljon. Pár napig tart az izgalom, aztán tovább mulatnak, mintha semmi gyalázat se történt volna. Az ország más részében mohó falánksággal olvassák a lapok tudósításait, egyesek megbotránkoznak a történetek fölött, mások xiundian módra ujjonganak s diadalnak tartják a vandalizmust, elvükül vallván, hogy a célé szentesíti az eszközöket. Mi másként érzünk és másként vélekedünk. Ha meg is tudjuk érteni, hogy a nemzeti ellenállást járó küzdelmek hevében ki-ki a maga temperamentuma, izlése, műveltsége és módja szerint harcol s a brutalitásoktól sem irtózik; a nemzeti ügy, mindannyiunk ügye, érdekében nem tarthatjuk a vérengzéseket megengedhetőknek és ha már annyire jutottunk a hazafiságból folyó csatározás térére; nem vagyunk képesek megérteni az ország közönégének mulató jó kedvét s még kevésbé, hogy miért nem visszük át a harcot végre valahára teljes komolysággal és minden erőnkkel arra a térére, ahol az osztráknak, a rossz szomszédnak leg többet árthatunk.

Egyre másra hajtogatják, hogy bojkotáljuk az osztrák ipart s mégis folyton-folyvást az osztrák ipar czikkeit vásároljuk. Itt a farsang. A kereskedések kirakatai telestele vannak tarkabarka bálirongyokkal, fényűző czifraságokkal, hitvány drágaságokkal s nemcsak az uridámák, „Kolibri-mamák“ szedik-vedik a fény és pompa kifejtésére szolgáló idegen árukat, hanem még a keserves munkában verejtékező „misera plebs czontribuens“, a cselédlány is farsangol kedvre lobbans keserves koronáit bálirongyokra, piperekre, az osztrák ipar

hízlalására fordítja. S az általános gazdasági, ipari pangás, a közelgő „nyomor és szenvedés“ hatása alatt nem-hogy szűkebbre szabná igényeit s szépen lenyesegetné vágyainak szárnyait; ellenkezőleg cselekszik, erején túl költekezve, félvesztett keleteléseivel mind-egyre magasabbra tör. És még ha a szét-szórni pénz itt maradna az országban; de túlnyomó része külföldre vándorol, ki-megy Ausztriába, hogy az ellenség erejét növelje. Ez hát a hazafiság?

Bolond egy ország, ez a mi országunk. Hangzatos jelszavak után indul, követi a kolomposokat s ott, a hol a hazafiságot akadálytalannul s nagy haszonnal gyakorolhatná, indolenciába esik s ahol okos megakuvással magának békés fejlődést biztosíthatna, ott elszántsággal küzd és keseredett háborut visel s kérdés, vajjon egy jobb és szebb jövő kilátásának reménységével viszi-e a küzdelmet, vagy csak merész kockázattal, a melyben a véletlen, a szerencse játsza a főszerepet.

Legyünk békességben s megmaradva a törvényes ellenállás szilárd alapján, okos és becsületes megegyezéssel igyekezzünk a nemzet jogos követeléseit érvényesíteni, az alkotmányos és törvényes rendet helyreállítani s ha már a szomorú viszonyok között is mulató kedvben vagyunk, a farsangolásban is hazafias érzés, gondolat vezéreljen bennünket s a pénzünket ne pocskoljuk osztrák bálirongyokra.

## Közigazgatási bizottsági ülés a vármegyénél.

A vármegye közigazgatási bizottsága rendes havi ülését folyó hó 5-én tartotta meg Latinovits Pál főispán elnökelete alatt. A bizottság tagjai közül jelen voltak: új. Vojnits István alispán, dr. Pávlovits Simon kir. tanácsos, főorvos, Scultéty Ferenc orvoszéki elnök Popp György kir. tanácsos, pénzügyigazgató, Gráf Nikáz kir. tanfelügyelő, Sztankovits György főmérnök, Popovits Aurél kir. főügyészhelyettes, Fernbach Károly, dr. Molnár Károly, Szemző Gyula, dr. Mikosevits Kanut főügyész, Scherer Rezső aljegyző, mint a bizottság jegyzője.

A közadók november havi állapotáról Popp György kir. tanácsos, pénzügyigazgató jelenté, hogy egyenes adóban 1905.

december hóban befizetett 490,717 korona 17 fillér. 1904. december hóban befizetett 619,802 korona 78 fillér. Az elmúlt hóban kevesebb 120,135 korona 81 fillér. Az 1905 január hó 1-től december hó végéig befizetett 4,910,464 korona 99 fillér. A múlt év hasonló időszakában 10,486,675 korona 23 fillér. Ez évben kevesebb 5,516,213 korona 24 fillér.

Hadmentességi díjban 1905. december hóban befizetett 11,313 korona 43 fillér. 1904. december hóban befizetett 24,910 korona 30 fillér. Az elmúlt hóban kevesebb 18,596 korona 96 fillér. 1905 január hó 1-től december hó végéig befizetett 47,363 korona 45 fillér. 1904. év hasonló időszakában 138,587 korona 34 fillér. Ez évben kevesebb 92,218 korona 89 fillér.

Bélyeg- és jogilletékben 1905. december hóban befizetett 96,024 korona 13 fillér. 1904. december hóban befizetett 206,257 korona 46 fillér. Elmúlt hóban kevesebb 110,333 korona 33 fillér. 1905. január 1-től december hó végéig befizetett 1,398,054 korona 64 fillér. 1904. év hasonló időszakában 3,016,771 korona 12 fillér. Tehát ez évben kevesebb 1,618,716 korona 48 fillér.

Pogyzási és italadóban 1905. december hóban befizetett 195,438 korona 94 fillér. 1904. december hóban befizetett 77,831 korona 78 fillér. Elmúlt hóban több 17,607 korona 06 fillér.

Sztankovits György kir. főmérnök jelentése szerint a törvényhatósági közutak a hosszantartó állandó esőzések miatt sokat szenvedtek, különösen a kiépítetlenek, melyeken a közlekedés meg volt nehezítve. A kiépített műtárgyak a kavicsbeagyazások befizettek.

Az új építési munkák a kedvezőtlen téli időjárás miatt szüneteltek, kivéve a baja-bácsorsódi törvényhatósági közut Bácsorsó község belsőségén átvonuló 320 folyóméter hosszú szakaszán és a település-berbázi törvényhatósági közut Kishegyes, Szeghegy és Pákethegy községeken átvonuló szakaszán, ahol azok részben folyamatban voltak, a téli fagyok beálltak azonban időntelen beszüntettek. Bejelen-

tette továbbá, hogy a bácsorsódi postahivatal tívirásával egyesítettét és 1905. évi november hó 1-én a forgalomnak átadatott.

## Közigazgatási bizottsági ülés a városnál.

Zombor szab kir város közigazgatási bizottsága rendes havi ülését tartotta meg Latinovits Pál főispán elnöklété alatt. Jelen voltak: Hauke Imre polgármester, Dr. Alföldy Árpád h. polgármester, Gyurisits György főjegyző, Dr. Thurszky Zsiga t. ügyész, Dr. Poppovits István t. főorvos, Popp György kir. tanácsos, kir. pénzügyigazgató, Gráff Nikáz kir. tanácsos, kir. tanfelügyelő, Sztankovits György kir. főmérnök, Poppovits György kir. főjegyző-helyettes, Kozma László Bittermann Nándor, Lippert Ferenc, Dr. Grüner Samu, Dr. Konyovits David bizottsági tagok és Radisits Lázár aljegyző, mint bizottsági jegyző.

Mindenekelőtt Hauke Imre polgármester jelentette, hogy a közigazgatási ügymenete a múlt hónapban kielégítő volt és a városi pénztár megvizsgáltván, rendben találtatott.

Dr. Poppovits István t. főorvos jelentése szerint városunkban a múlt hónap folyamán az általános közegészségi állapot a halandóság tekintetében elég kedvező volt. Heveny fertőző kórok csak szórványos jelleggel fordultak elő. Az általános körmozgalom elég élénk volt. A népmozgalmi adatok is kedvezők voltak, minthogy 54 halálesettel szemben az élveszületési gyermekek száma 70 volt. Orvosrendőri szempontból megvizsgáltattak helyi piac élelmi czikkéi, különösen a tej és tejtermékek, a melyek csakély kivétellel kifogástalanoknak találtak.

A törvényhatósági kir. állatorvos jelentése szerint az állategészségügyi viszonyok kedvezők voltak, a mennyiben a meg uralkodó veszettség is szűnő félben van.

Ezután a m. kir. pénzügyigazgató je-

lentette, hogy a közadók állása december havában a következő volt. Befolyt

I. Egyenes adóban:	1973 kor. 97 fill.
II. Hadmentességi díjban:	---
III. Bélyeg és jogilletékben:	7782 kor. 06 fill.
IV. Pogyzási adóban:	7750 kor. — fill.
V. Tanítói nyugdíjban:	209 kor. — fill.
VI. Országos betegpótlási pótdadóban:	5 kor. 23 fill.

Gráff Nikáz kir. tanfelügyelő jelenti, hogy megvizsgáltatott a szelenesi róm. kath. elemi iskola, a hol a tanítás eredménye általában kielégítő.

S végül felvétellett a kir. ügyészség jelentése, mely szerint a zombori kir. törvényeszkői fogházban összesen 55 letartóztatott volt elhelyezve.

Ugyanezen ülésben megalakultak az egyes albizottságok és pedig a következőkép:

1. Fegyelmii választmány. Elnök: Latinovits Pál főispán. H. elnök: Hauke Imre polgármester. Előadó: Gyurisits György főjegyző. Jegyző: Radisits Lázár aljegyző. Tagok: Gráff Nikáz, Popp György, Koczkar Zsigmond, Kozma László. Póttagok: Sztankovits György és Dr. Konyovits David

2. Arvaügyi felelbbviteli választmány. Elnök: Latinovits Pál főispán. H. elnök: Hauke Imre polgármester. Jegyző: Radisits Lázár aljegyző.

Tagok: Gyurisits György főjegyző, Dr. Thurszky Zsiga t. ügyész, Dr. Drakulits Pál, Lippert Ferenc, Koczkar Zsigmond, Dr. Krouits István.

Póttagok: Dr. Konyovits David, Fejér Gyula.

3. Börtönvizsgáló bizottság. Elnök: Latinovits Pál főispán. Jegyző: Radisits Lázár aljegyző. Tagok: Dr. Grüner Samu, Koczkar Zsigmond, Dr. Konyovits David, Zsuffa Ferenc.

4. Utadó követés elleni felelbbviteli bizottság. Elnök: Latinovits Pál főispán. Jegyző: Radisits Lázár aljegyző. Tagok: Fejér Gyula, Koczkar Zsigmond, Kozma László, Dr. Konyovits David.

## A „ZOMBOR és VIDEKE” TÁRCZÁJA

### Egy művész naplójából.

Írta: Briedman Andor.

December 5.

Mélységes nyugalom. A kis tengerparti városnak utcáin egyetlen élő lélek sincs. Mintha az enyészett szele söpört volna végig a városon. Ablakomból fásult végzőnnyel szemlélem a rennyhe víztükörön végigcsillanó napsugarakat. Átkozom a sorsot, átkozom a direktort, amiért engem ez ujkori temetőbe hoztak. Nem, köznapi zenetehetséget az operette-napokon érvényesíteni nem tudom. Miközben szívemet marczangoló hamis hangok törnek elő kisbögőm kebléből, sírhatnak átkozott helyzetem miatt. Borzasztó! Ez az örökös makaronis juhprökölt kora ifjuságomban eltemet. Egész drámai tehetséget elnyeli. Néha-néha eszembe jutnak az elmúlt idők gyönyörűségei és ilyenkor vad elszánt-sággal gyömöszölöm le torkomon lukullusi ebédemet. — Ebéd után átbalogok a „Vörös ökröbe” és titkos bosszúsággal hallgatom a kalmárok zenebonáját.

Ha ez így tart még sokáig, meg kell örülnöm. Óráról-órára érzem, mint hamvadnak el szívem lángsugaraival és percről-percra érzem, mint fonyadnak el művé-

szetem zöld lombjának levelei. Ah, ha a sors egy gyöngéd nő lényt adna a makaronis juhprökölt mellé, ujjongva bögnének kisbögőm húrjai és a drámai napokon még a szűfalak is megrepednének bánatukban. Azonban fére a hiú ábrándokkal. Jó éjszakát!

December 7.

Megtörtént! Előadás után mélabús hangulatban tartottam hazafelé. Ez estén erős drámai szerepem volt, mely igen kifárasztott és igen kiéhezett. Dazongó gyomromat le akarván csillapítani, teli tüdővel szívtam a tenger felől fújó tiszta szellőt. Oly misztikusan poétikus volt ez az este. A ringó bárkákról elmosódva halatszótt a halászok éneke. Egyszerre csak, mint a szeráfok túlvilági zenéje, lágy zongoraszó ütötte meg a fületem. Elbűvölve rohantam a hang irányában, majd midőn megpillantottam Őt, lábaim a földre gyökereztek. De csak egy pillanattal, mert a következő pillanatban az ablakon át a zongora előtt termostem és térdre rogytam az imádott angyal előtt.

— Isteni lény — rebagtem — megpillantottalak! A sors keze eddig folyton sujtott, de szívem azt súgja, hogy te leszel nemtőm, aki kiragadsz a posványból!

Ő egy pár pillanattal érthetetlenül bámult. Majd reám vetette kissé kanos, de

isteni szeméit. E pillantás még a hátamat is végigboronálta és utolsó csöpp eszemet is elvette. A merészség ördöge megszállott. Megragadtam hirtelen kezét.

— Légy enyém suttoztam. Erre ő hirtelen felállt és egy halk sikoltással karjaim közé omlott. Azt hittem, hogy az égboltozatja szakad reám. Szívem hatvan-negyed tempóban vert. De hirtelen rőmület szállott meg, mert egy védtetlen és elájult nőt tartottam karjaim között. Arezom azonban felderült, midőn hátam mögött dúsan terített asztalt láttam. Az elájult lényt a besiető szobaleány gondjaira bízta, én pedig rőmületem ellensúlyozása végett az asztalhoz ültem. Alig ettem egy pár falatot, folyton gyönyörködve szépségében, midőn felnyitotta szeméit.

— Jéj jön el holnap is — suttoztam.

Hazaérkezve, ujjongó örömben sírni szerettem volna a nagy boldogságtól, mely szinte fojtogatott. Egy ideig sóhajtozva gondoltam isteni Izadórámra, majd elaludtam.

December 8.

Ott voltam ismét nála. Ma este ürítőzomb volt vacsorára és ő igazán szép volt. Kűnn a csillagok milliődi tündökölték és a falombok sejtelmesen suttoztak az éjben, benn pedig a világ két legboldo-

5. Eredeti kihágási Hód foku bizottság: Elnök: Latinovits Pál főispán, H. elnök: Hauke Imre polgármester, Jegyző: Radisits Lázár aljegyző. Tagok: Dr. Drakulits Pál, Dr. Konyovits Dávid, Koczár Zsigmond, Kozma László. Pótagok: Dr. Grüner Samu, Fejér Gyula, Dr. Kronits István, Lippert Ferencz.

6. Erdei albizottság: Elnök: Latinovits Pál főispán, Jegyző: Radisits Lázár aljegyző. Tagok: Bittermann Nándor, Kozma László

*hal e napon, hogy e ritka ünne-  
pélynek mindnyájan részesévé le-  
hessenek!*

Üdvözlünk s jó kívánataink kíséretében, utnak indítjuk reményteljesen ezen örvendefes üzenetünk.

**A „Zombor és Vidéke“  
szerkesztősége.**

## Piukovits Elemér beszámolója.

A mai napon tartotta Piukovich Elemér Regőcze kerületi képviselő beszámoló beszédjét Gádoron. Dacára a boros-esős időnek, a község kiesije—nagyja deris hangulatban volt. Már a megérkezés előtt 2 órával tele volt az utca, a melyben a vasútállomáshoz induló választóközönség gyülekezett. A menetet gyönyörű négyes fogatok vezették be. A vasútnál a képviselőt Szalay Zsigmond községi jegyző üdvözölte szívből erőd szép szavakkal, melyekre a képviselő épp oly szívből felelt.

Ezután megindult a menet zászlódszabon mozsarak durrogása mellett a község-házra, hol már a község apraja—nagyja várta szeretett képviselőjét.

A képviselő beszámolójában különösen azt hangsúlyozta, hogy az általános választói jognak azért nem híve, mert attól tart, hogy a külföldről hazánkba bevándorlók 4 éves itt tartózkodás után szintén választói jogot nyernének, s ez csak a magyar elem rovására történhetné, mely kijelentését az egybegyült választópolgárok lelkesen megjelénzték.

Különös tetszés nyitványításban részesült beszédének azon része, melyben a gazdasági politikának javításáról és a kis gazdák érdekeiről beszélt. Ugy rokonszenves megjelénés, mint beszámoló beszéde ünneppé avatta e napot. Az ég könnyei ez alatt folyton hullottak, de a képviselőnek szeméi sem maradtak szárazan akkor, midőn a helybeli dalárda tagjai az iskolás gyermekekkel együtt Eismann Mihály kántor vezetésével a „Isten áld meg

a magyart!“-ra gyűjtöttak, melyet oly szabatosan énekeltek, hogy egy tiszta magyar közönségbelieknek is bicsülettükre vált volna.

Ennek befejeztével a képviselő kíséretével 1/10 órákor — vasárnap lévén — a templomba vonult sz. misére.

Szt. mise után látogatásokat tett több választó polgárnál, kik a tisztelet és szeretet jeleivel halmozták el.

Délben Szalay Zsigmond községi jegyző díszes ebédet adott a képviselő tiszteletére, melyen a választók közül számosan jelen voltak.

A fejedelmi ebédén szép beszédekben nem volt hiány. A képviselő több szívből szívhez szóló beszédet mondott, életve választóit, házigazdáját és a háziasszonyt; a házigazda viszont a képviselőre, családjára és vendégeire mondott áldomást. 1/3 órákor a „vizionlátásra“ üdvözlések között kísérték a bevonuláshoz hasonló ünneplés menetben szeretett képviselőjüket a vasútra.

Gádor, 1906. január 7-én.

Radisits István,  
tanító.

## Városi ügyek.

□ **Pályázat** Zombor szab. kir város tanácsa a nyugdíjaztatás folytán üresedésbe jött és 1600 kor. évi fizetéssel és 300 kor lakbér illetményvel javadalmazott városi gazdasági intézői állásra pályázatot hirdet. Felhivatnak az ezen állást elnyerni óhajtok, miszerint az 1883. évi I. t. c.-ben előirt képességeket igazoló pályázati kérvényeiket Folyó évi január hó 31-éig bezárólag borsódi és a katymári Latinovits Pál főispán úr Ó-Méltóságához terjeszsek be. A városi gazdasági intézői és mértékhiitelesítői állások egyesítéséből kifolyólag ezen állásra csak oly egyén pályázhat, a ki a mértékhiitelesítői teendőket végzésére is törvényes képesítéssel bír.

## A „Zombor és Vidéke“ 25 éves évfordulója.

Ez év április 1-sején lesz 25-ik évfordulója annak, hogy a „Zombor és Vidéke“ első száma napvilágot látott. Ezen negyedik százados évfordulót azáltal akarjuk ünnepelni és emlékeztetéssé tenni, hogy jövő év április 1-sején egy tartalomdús, vastkos ünnepi számot akarunk olvasóink kezeibe adni: melyhez minden munkatárs, a ki ezen negyedik század alatt szellemi munkásságával lapunkat felkereste, egy-egy cikket, értekezést írjon.

*Tisztelettel felkérjük tehát lapunk mindazon munkatársait, tudósított és barátait, akik a lefolyt negyedik század alatt a „Z. és V.“ hasábjait szellemi dolgozataikkal felkeresték, szíveskedjenek a jubiláris számunk részére dolgozataikat legkésőbb 1906. február 15-éig hozzánk beküldeni. A kik életben vagyunk, találkozni akarunk szellemi munkáink-*

gabb lénye méltózt. Nagyon keveset beszélünk ez estén, de annál többet sóhajtozunk. Ő a beftűjeiről beszélt, én pedig említést tettem neki halhatatlanná váló darabomról: „A zöldszakállú őrmester“. „Ezen az estén megegyeztünk, hogy mihielyt óriási darabom szíre kerül, Isten és az emberek előtt egymáséi leszünk. Megígértém Izadorámnak, hogy másnap eljátszom neki a III. 15. jelenetét, darabom legszebb részét.

December 9.

Borzalom! Hajszálai még most is az égnek merednek! Életem végórái elérkeztek! A társadalom kebeléből kivett rongos vagyok! Ez estén, addig le sem ültem, míg „A zöldszakállú őrmester“ III. felvonásának 15. jelenetét el nem játszottam. Ebben a jelenetben a horizonton kelő hold pápát fényfel árasztja el a tájat. Az erdő fáí rémesen zúgnak és a vadmacskák vér-fáí rémesen visítottak. A horizonton kelő holdat ezuttal a szekrényre helyezett lámpa jelenítette meg. Az erdő fáinak zúgását Izadorám utánozta elragadó kedvességgel. A vadmacskák rémes visítottását Izadorám macskája idézte elő farkának és lábának ok és okozati összefüggése folytán. Ekkor megjelenik a szintéren Balambér, a főhős, ülében az elrablott és elájult Izadorával és kétségbeesve orditozza:

Nem! Nem ment el a hajam,  
Hogy kedvesem veszni hagyjam!  
Szerelmem, nagy miként az Eifel,  
Izadorám kelj fel.

Ekkor beront a zöldszakállú őrmester és meglátva Izadorát Balambér keblén, két lépést hátralep és rémesen hőrög, a következő pillanatban pedig gutaütés következtében összeesik és meghal.

Ezt az egész jelenetet végigjátszottam. Ennek hatásá alatt Izadorám két percig beszélni sem tudott. Ez után jól megárdeme!“ jutalom fejében asztalhoz ültem és éppen egy lenyelendő makaroni-szál kínos vergődését szemléltem, midőn felpattant az ajtó és belépett egy fregattkapitány.

A kapitány gyors egymásutánban hatalmas bődüléseket hallhatott, amittől az asztalon lévő poharak rezegni kezdtek. Izadorám pedig és én falföhérek lettünk.

— Hahaha — kaczagott fel fájdalommal. — A páratlan szerdák! Ma véletlenül páros szerdán találtam jönni! Nagysád tehát kétfős könyvvitelt végez? ! Óh megraped a szívem.

— Szerencsétlen flótás, meghalsz!

— Bocsnát — hebegtem bátran — én hős szerelmes és az operette napokon kisbögős és nem flótás vagyok!

A fregatta-kapitány sírva ragadott fel egy széket és egyenesen felém tartott. En

rémületemben görcsösen belemarkoltam az asztalon lévő makaronis-tábla és tartalmát a fregatt kapitány képének irányoztam. A kapitány képevel együtt az én sorsomat is megpecsételtem. A következő pillanatban az utcán találtam magamat. Majd elrohantam a „Vörös ökörbe“ és húztam a kanocsókból a sört reggelig, mert ki tudja meddig húzhatom, gondolám. Reggel elszánt léptekkel hazafelé tartottam, a küszöbön azonban a bú férgéitől összerogyott és tetemen felett fűtő pinczerek rohantak keresztül.

December 15.

Lázasan dolgozom darabom befejezésén, mert holnap van a premier napja és szívét vissza akarom hódítani. Lelkem folyton nála jár, csak testem van a földön.

December 16.

Hatalmas izgalomban siettem az előadásra. Elöttem állott a fényes jövő és hátam mögött szerényen pisálkoltak a „Vörös ökör“ lámpái. Erős hittel reméltem a sikert, de sajnos, hitem megingott, midőn a színházba értem. Egyszerre heves balsejtemen szállott meg, mely a nagy lelkek sejtése szerint valóra is vált. Az előadáson minden ment, mint a karikaosapás. A horizonton kelő hold pápát fényfel árasztotta el a tájat. Az erdő fáí rémesen zúgtak és a bérencz vadmacskák vérfo-

## Hirek.

### Kezdődik a tánc.

Vizkereszt napjával beköszönt a farsang, konvencziós ideje a farsangnak, estélyeknek, mulatozásoknak, Megnyílnak a termek: kezdődik a tánc. Es folyik 53 napon át. Epen elég idő arra, hogy a fiatalok kivége részét a ideai farsangolásból is, kiélvezze azt a farsangot, melyel oly sok szép romantika volt összekötve.

Alarcos bálók rég letűntek, azt már nem tűri a kor szelleme, a nagyobb kaliberű estélyek sem igen dominálnak, mert az óriási kiadásokat nem igen fedezi a közönség legnagyobb részvétele mellett sem a bevétel, De hisz a külső pompa nem is olyan lényeges. Csak a benső, a szív legyen derült és ezzel biztosítva van a mulatságok sikere. Az ideai farsang nem fog szűkölködni táncestélyekben. Nem csak ünnepnapokon fog megszólalni a vonó csaknem minden teremben, de még hétköznapiakra is esik több multság.

Nincs tán egyetlen egyesület mely a farsang alatt estélyt ne rendezne, a legtöbb többet is. Mindegyiknek meg van a maga külön köre, melyet szórakoztatnia kötelessége. Csak végig kell nézni farsangi napláron és látjuk, mily gazdag lesz e farsang estélyekben. De mindezeket felülmúlják a nyilvános multságok konkurrensa, a házi estélyek a zsurok. Disznótör, névnap, házasság stb. czimen lesz összejövetel, multság elég. A házasságoknak úgy is farsang a szokásos ideje, de persze mióta az anyakönyvvezetők intézménye elseperte a házassági romantikát, ennek is vége. De hát ne keseregjünk a

multakon, fogadjuk el, ami van élvezzük, amennyire lehet a jelent. hisz igaza van a bordonak: Rövid az élet, örök a sir.

**„Zombor és Vidéke“ kiadói hivatata tisztelettel kéri előfizetőit, hogy az előfizetések megújítása iránt az illető postahivataloknál annál is inkább mielőbb intézkedni szíveskedjenek, hogy a lap szétküldésében fönnakadás ne történjék.**

\* **Kinevezés.** Latinovits Pál főispán Jablonszky Aladár díjtalan közigazgatási gyakorlatot, th. szolgabírói jelenlegi beosztásának meghagyásával díjas közigazgatási gyakorlatokká nevezte ki

\* **Kinevezés és áthelyezés.** Latinovits Pál főispán Treuka Kálmánt az apatini főszolgabírói hivatalhoz beosztott díjtalan közigazgatási gyakorlatot, díjas közigazgatási gyakorlatokká nevezte ki és egyidejűleg a szabályai főszolgabírói hivatalhoz helyezte át.

† **Halálozás.** E hó 6-án hunyt el Györgyovánszky György ügyvéd, nyug. törvényszéki bíró 63 éves korban, Teme-tése e hó 8-án nagy részvét mellett folyt le. A család a következő gyászjelentést adta ki: Özv. Györgyovánszky Györgyné született Bálint Róza úgy a maga, valamint az atulítottak és még számos rokonai nevében is a legmélyebb fájdalomtól sújtva jelenti, hogy szeretett és felejtethetetlen jó férje, illetve édes atyjuk, fia, nagy tyjuk, apósuk és rokonuk Györgyovánszky György ügyvéd, nyug. kir. törvényszéki bíró és a Bács Bodrog vármegyei gazdasági egyesület igazgatója folyó évi január hó 6-án délelőtt 9 órakor életének 63., boldog házasságának 36. évében hosszas, súlyos szenvedés és a halotti szentségek átjatos felvétele után jobblétre szenderült. A megboldogultnak földi maradványait folyó évi január hó 8-án délelőtt 10 órakor a gyász-székbe (Erzsébet-körút 1. szám) a római katolikus plébániatemplomba vitték és az ott megtartandó gyászmise után a szent Rókus temetőben levő családi sírboltba örök nyugalomra helyezték. Zombor, 1906. évi január hó 6-án.

\* **Aranylakadalm.** Ritka szép ünnepély folyt le e hó 8-án Löbl Hermann zombori lakos házában, ki nevével Lederer Rozállal ekkor ünnepeltek, gye. lekeik, rokonai és barátai körében házasságuknak 50 ik évfordulóját. A jubiláns házaspárt számosan kerestek fel közelről és távolról jó kívánságaikkal. Megegyezésre méltó még, hogy az öreg Löbl mint hadnagy küzdötte végig az 1848-iki szabadsághar-czot és több csatában vett részt.

\* **Zombor sz. kir. város népmozgalmi adatai 1905-ben.** A lefolyt 1905 ik évben Zombor szab. kir. városában a születések száma 931. Az elhaltaké 797 volt. Szaporulat 134 lélek. Ez stagnatio. Ha így haladunk még tíz év múltán sem szaporodik városunk 1000 lélekkel. Házasságot kötött 279 pár.

\* **Az ügyvédi kamara köréből.** A szabadkai ügyvédi kamara közhírré teszi, hogy dr. Grüner Samu és Mihály János zombori ügyvédeket önkéntes lemondásuk folytán az ügyvédek lajstromából törölte, iródák részére gondnokot kirendelni nem volt szükséges. Ugyancsak önkéntes lemondása folytán dr. Vojnics Gyula szabadkai ügyvédet is törölte, aki az iródákhoz tartozó iratait dr. Veréb Gyula szabadkai ügyvédnek adta át.

\* **Meghívó.** A zombori gör. kel. szerb tónitképző növendékei által, a zombori gör. kel. szerb tanitónképző növendékei és a cs. és kir. péterváradvári 70. gyalogezred zenekarának közreműködése

mellett, 1906. évi január hó 27-én, Szent Száva napján, a „Vadászkürt“ szálló termeiben a zombori görög keleti szerb tanitónképzővel kapcsolatos köztartás fenntartásának javára rendezendő táncmulatsággal egybekötött beszedés. -- Belépődíj; személyenként 2 korona, családonként (4 személy részére) 5 korona, minden további személy után 1 korona ráfizetendő. -- Felülfizetéseket köszönettel fogad és hirlapilag nyugtáz a rendezők. -- A beszedés pontban esti 8 órakor kezdődik. -- Jegyek előre várhatók Karakasevits Mihovj úr könyvkereskedésében és a beszedés napján este a pénztárnál.

\* **Alispáni áldomás.** A megválasztott alispán a bizottsági tagokat vendégszeretű hajlékában fogadta a választás után, ahol hogy mennyien voltak, bizonyítják ezek az adatok: Az „áldomás“ tartama alatt elfogyasztottak: 10 malacot, 10 sonkát, 27 nyelvet, 15 pulykát, 20 db nyulat pástétomban, 6 borjuczombot, 1 egész borjút, fél máza marhagulyást, 24 foglyot, 1 őzt pástétomban, 250 tojásból tartart, 1 darab 25 kilogrammos hajat (gróf Széchenyi Emil ajándékát), 16 tál heringet, 50 veknit, 8 horád sürt, 800 liter pöcsénye bort (Széchenyi kanonok aján-déka), 1600 szivart, 2500 cigarettát.

\* **A bezdáni „Olvasókori dalárda“ előadása.** „Elhalasztva még nem elmulasztva“ mondja a közmondás. Hogy a bezdáni tepsedi társadalmi viszonyokba némi élénkséget teremtsen a dalárda „Szilveszter-estély“ rendezését határozta el. Már a meghívók is ki voltak bocsátva és csak 2 nap választott el bennünket az előadástól; az előadást a rendezőség kénytelen volt lefuvatni, mert bár Szegedig utazott, de alkalmas zenét képtelen volt kapni. Így lett a tervezett multság 1. hó 6-ára halasztva, mely daczára az ittél viszontagság fényesen sikerült úgy anyagilag mint erkölcsileg. Es bebizonyult, hogy: „még nem fajult el az ősi vér...“, mert míg egyrésztől a dalárda most is kitelt magáért, másrésztől a közönség szeret mulatni. Már miért is ne volna boldog a magyar, mikor olyan gyöngyöket élünk, hogy még adót se kell fizetni és a legények eleje „ithon marad“ Az előadás műsora a következő volt: 1. „Vigan cimborá“ férfi négyeskar, melyet a dalárda adott elő Farkas Ferencz kar-nagy vezetése mellett — kitűnő sikerrel. 2. „Kocavadások“, melynek szerzője Szántó Károly derék zombori tanító, ki már szép rekordot ért el a farsangi tréfas darab szerzésével. Oberreiter Ernő, fővadász vezetése alatt kitűnő eredménnyel járt a vadászat; hogye, mikor még teknős békát is lőttek! Az éneklés és kíséret kifogástalan volt. Volt hahóta és taps a vadászsákmányok bemutatása alkalmával. 3. „Telefonográf“ zongora kísérettel, melyet szintén Szántó Károly szerzett. The Bell szerepében Straub Sándor, Edison-ban Bogyó Sándor brillírozott. De a telefonográf gép is a lehető legjobbban működött; mondásaival kitűnő utánzatá-lyal állandó derűtségben tartotta a közönséget. A gép működését (11) a dalárda pálmáfája; Kuzmán Miklós tapasztatta ki a közönséggel. — Az eddigiek sikerült betanításában és rendezésében a főderm Farkas Ferencz karmester és Kuzmán Miklós. Az utolsó szám: „Valami hibája van“ c. egy felvonásos vígjáték kitűnő rendezésért a babér egyedül Oberreiter Ernőt illető, kinek sokoldalú zenelátásá-ban a bezdániaknak már oly sokszor volt alkalmuk gyönyörködni. Schmidt Eszter k. a. pompásan adta a rendetlen háziaszony szerepét; Katinka, Orsike k. a. kifogástalan volt mint szobalány. Kelsch Jakab elegáns doktor volt, kár hogy egy kissé gyorsabban beszélt. Oberreiter Ernő a nagybáci szerepében utólráhetlen komikát mutatott be. — A hálás közönség

gyasztoán visitoztak. Ekkor betámolyogtam én, mint Balambér, ülemben az elrablott Izadorával, a kövér direktornéval. A szó-szoros értelmében ziláni kezdem szerepet, annyival is inkább, mert a direktorné nagyon nehéz volt és mert sejtettem a katasztrófát. Elkézdtem a jelenést:

Nem! Nem ment el a hajam,

Hogy kedvesem veszni hagyjam!

Eddig szerencsésen el is jutttam, azonban ekkor oly jelenetek voltak a szemtanúja, mely roncsú tépte szívemet. Az egyik páholy sötét hátterében a fregattakapitány megcsókolta igazi Izadorát. Előttém vad összevisszaságban kavargott minden. Szemeimet homályos köd ülte meg. Térdeim megrogytak. És a következő pillanatban a direktorné a sűgőlyuk előtt hempergett. Az ezután következőkre már csak homályosan emlékszem. Pisszegés! Zúgás! Velőthasító fűtyülés és hagymazápor! Előadás után odajött hozzám a director.

— Vén ökröl Fogadjá részvétem. Menjen a „Vörös ökröbe“ és többé szemem elé ne kerüljön!

Mélységes nyugalom. Az éjszaka osendjét csak a bérkákrol szóló ének és összetört szívem hangos dobogása zavarja.

a tőle kitalható elismeréssel honorálta az egész előadást, mely után kedélyes tánc és mulatózás következett. De a dalárdais hálás lehet a doréközség pártfogásának. Nemesak a helybeliek, de vidékiek is még Küllöd-Béregről is, honnan ritkán akad ide vendég, igen tekintélyes számban voltak.

**\* Jurista-bál.** Folyó hó 5-én tartotta meg a Jurista-bál előkészítő bizottsága alakuló ülését, melyben a székebb-körü hálbizottság a következőleg alakított meg: Védnök: Latinovits Pál, Tisz. teletbeli elnökök: Hauke Imre, id. Janovich Gyula, Koczkar Zeigmond, dr. Koszovits László, Popp György, Vértési Károly, Vojnits István. Elnök: Pribil Ernő. Al-elnökök: dr. Alföldy Arpád, Lederer Pál, dr. Novák Elemér, dr. Pataj Sándor, dr. Szentó Ferencz, dr. Szemző Dezső, Szieber Ödön. Titkár: dr. Késmárky Béla, Főpénztáros: dr. Moldován Lajos. Pénztárosok: dr. Matiz Gyula, Z. uffa Jenő. Ellenőrök: dr. Bikár Vojni, dr. Kraus Miklós, dr. Pódr Béla, Zeigmond János. Jegyzők: dr. Bruck Jenő, dr. Somody János, Eremin György, dr. Gál Rezső, Salgó László, dr. Turányi Zeigmond, Ugray László, dr. Vujits Sándor. Háznagy: dr. Birvatsky György. Czigánybíró: dr. Zátonyi Dezső. Tánczenedők: Bugarszky Nénád, Falczona László, Horvátovits László, Lallosovits György, Pavlovits Ozren, Poppovits Koszta, dr. Sándor Manó, Szondy István, dr. Trischler Aladár, Veszolovszky István. A meghívók már a jövő héten szét lesznek küldve s a rendezőség nevében ezután is felkérjük mindazokat, akik akár a maguk, avagy ismerőseik részére meghívóra igényt tartanak, de tévedésből meghívót nem kaptak volna, forduljanak ezúttal a hálbizottság titkárhoz dr. Késmárky Béla urhoz.

**\* Nyomdász mulatság.** Szépen sikerült mulatságot rendeztek a helybeli nyomdászok e hó 6-án. A mulatságot megelőző műsor fénypontja azon eredeti eszme volt, mely lehetővé tette a közönségnek, a szedő farszót és idegölő munkájába való betekintést. A szedő verseny a közönség élénk érdeklődése mellett zajlott le. Maga az eredmény a legkedvezőbb volt és még a szakértők is elismerték, hogy minden várakozást felülmúlt. Az első díjat (25 korona) Kanyó Béla vitte el, aki 46 percz alatt szedte ki 5 hibával a kéziratot. A második díjra Rudnyák Nándort tartották érdemesnek aki 48 percz alatt szedte ugyanannyit, de csak 3 hibával, díja 13 korona volt. A harmadik díjat Lukits Andrásnak ítéltek oda, aki szintén 46 percz alatt készült el munkájával, de 10 hibával díja 7 korona volt. A versenyt megelőzőleg Hájósevits Ferencz tartott szép felolvasást a szedés mesterségéről. Különös dicsőrelet érdemel Sziráky Lajos, aki szépen és élvezetesen szavalt. A légy című monológot állandóan derültségben tartva a közönséget. Majd tánczra perdült a fiatalok és lankadatlan jókedvvel járta a reggeli órákig.

**\* Anyakönyvi kinevezés.** A belügyminiszter a Bácsbodrog vármegyéhez tartozó törzsi anyakönyvi kerületbe Schick Ede segédjegyzőt, a biostovarsiba pedig Hollósz Károly segédjegyzőt anyakönyvvezető helyettesekké nevezte ki.

**\* Jövahagyott szabályrendelet.** A kereskedelmiügyi miniszter a Bácsbodrog megyéhez tartozó Bács-Szenttamás községnek a házaló kereskedés eltiltásáról alkotott szabályrendeletét jóváhagyta.

**\* Bukott kereskedő.** Az újvidéki királyi törvényszék Friedmann Mór alsóokbéli kereskedő ellen özöndt nyitott. Csődbiztosként dr. Szabó Imre, kir. törvényszéki bíró rendeltetett ki, csődbiztosgondnok dr. Barta Félix, ennek helyettese dr. Gavanusky Tivadár, újvidéki ügyvédok.

**\* Két nagy végrendelet.** Tegnap bontották föl Budapestben Bródy Zsigmond végrendeletét. Az elhunyt 400 000 koronát hagyományozott a pesti izr. kórháznak, 360 000 koronát a Bródy Adél gyermek-kórháznak és 60 000 koronát a hírlapírók egyesületének Bródy alapja javára. — A másik nagyobb jótékonytságot Mendl István gyakorolta ki végrendeletileg 46 000 koronát hagyott jótékonycélokra. Érdekes, hogy rendkívül nagyobbat összeget rendelt a házmasternek és 1000 koronát az inasának.

**\* A cigányok egyenruhája.** Kris tófi József belügyminiszter rendeletet bocsátott ki, melyben tekintettel arra a körülményre, hogy a cigányzenekarok előszeretettel viselik a katonai különösen a huszárezredek egyenruháját, az osztrák belügyminiszterrel egyetértőleg megtiltja Magyarországon és Ausztrián kívül a cigány zenészeknek a katonai egyenruhák viselését. A belügyminisztert ezen rendelet kiadására az a körülmény indította, miszerint többször előfordult, hogy az egyenruhát viselő cigány zenészek lényeges szolgálattal levő katonáknak nézik, ami különböző félreértésekre adott alkalmat. Az osztrák belügyminiszterrel kapcsolatban hasonló értelmű rendeletet adott ki. Ezen rendeletet minden esetre akülföldre is ki kellene terjeszteni, mert különösen ott ejtik az egyenruhás cigányok tévedésbe a közönséget, mely a vándor cigány muzsikuskokat tisztára magyar huszár tiszteknek nézik, sőt sokszor még a falragaszokon is olvashatni a magyar huszár cigányok hangversenyének hirdetése.

**Hymen.** Grósz Lipót vukovári kereskedő eljegyezte Heller Olga kasszonyt, Heller Mór ómoroviczai gabonakereskedő leányát.

**\* Új köntöst öltött** a „Zentai Híradó”, politikai lappá változott és hetenkint háromszor fog megjelenni, mint krajczáros újság. Ez Zentán az első politikai lap még pedig — ha nem tévedünk — haladó párti. Az újja vedlett lap főszerkesztője Dr. Kovács Jenő, szerkesztője és kiadója Kabos Armin.

**\* Tisza.** Nem Tisza Pistáról van szó, hanem a Tisza-folyóról, — a nagy öreg szőke Tisza vízeről, — mely Títeleen teljesen befagyott, hogy 2-án és 3-án a közlekedés Torontál felől teljesen szünetelt, mivel úgy csónakkal mint komppal lehetetlen volt a tulsó partot elérni. A dermesztő hideget csak néhány torontáli diákember emlegeti meg, kik a hosszú karácsonyi vakáció után Títelere igyekeztek és a tulsó parton reggeltől estélig a kompra várakoztak.

**\* Amikor a tanító szép ember.** Az egyik bácsmezei községből írja tudósítónk a következőket: Községünknek még nem volt olyan csinos tanítója, mint amilyen most van. Szerette is egy ideig mindenki, hanem aztán lassankint — különösen a férfiak körében — sok ellensége akadt, akik újabban annyira megszaporodtak hogy a múlt hónap közepén tartott községi gyűlésen elhatározták, hogy a tanító ur talpa alá utalapot kötnék. Azonban váratlan ellenállásra akadtak. A falu menyecskei és leányai ugyanis egyhangulag kijelentették, hogy a tanítót nem engedik elküldeni. A bíró és esküdt uraimék erre összedugták a fejüket, tanakodtak és nehegy az egész környék kineveesse őket, hogy náluk az asszonyok uralkodnak, elhatározták, hogy a tanító urat mégis elküldik, mer az ő ottmaradása kész vesze-

delem. Az asszonyok körében az ez újabb határozat óriási izgatottságot kellett. Ok is gyűlést hívtak egybe, melyen az elnök nagy éljenzés közben jelentette ki, hogy a község asszonyai elhatározták, hogy mindaddig nem sűnnek-fűznek egy falatot sem, míg a kupaktanács vissza nem vonja határozatát. A falu böles atyái nagyon kellemetlen ábrázatot vágtak, mikor meghallották az asszonyok bűsz határozatát, de aztán mégis lecsendesedtek, mert nem hitték, hogy az asszonyok kibírják azt, hogy csak egy-két nap is ne főzzenek. Keserűen csalódtak A menyecskek ez egyszer nagyon szótartók voltak, két hét óta nem főztek. Tegnapelőtt kellett volna ennek a szomorú esetnek bevégeződnie, akkorra volt ugyanis kitűzve a tanítóválasztás. A választásra menő parasztok furcsa gárdát láttak a község háza előtt állani; a menyecskek és leányok voltak ott meszelőnyéllel és sodrófával fölfegyverkezve. Nem nagyon barátságosan nézhettek a férfiakra, mert egyik sem mert közlőök bemenni a választóhelyiségben, ahol a bíró és esküdt urak szorongatnak iszonyu félelemben. A szolgabíró véget akart vetni a kellemetlen helyzetnek és karhatalomért sürgönyözött a szomszéd községbe. A karhatalom meg is jelent — két szál csendőrt személyében. A szolgabíró maga is belátta, hogy ez a két ember aligha nyomhatja el a forrongást, ezért kihirdette, hogy a választás a jövő hónapra halasztja el. Most érdeklődéssel várják a falubliek a további fejleményeket.

**\* Anyakönyvi hírek.** Folyó hó 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 és 10 én születtek 19-er, ezek közül 9 leány és 10 fiú. Meghaltak 12-en, ezek közül 11 férfi és 1 nő, házasságra lépett 5 pár.

**\* Magyar Kaszinó Bulkeszin.** Bulkeszi község itelligenciájára hazafiasságtól indittatva 1906. évi január hó 6-án egy magyar olvasókör alakított, melynek neve: Magyar Kaszinó. Az alakult kaszinó egyik főelőjárója a magyar nyelv sikeres terjesztését tűzte ki, mert e teljesen német községben a magyarosítást ezután véli legudívozebben elérni. A megalakult Magyar Kaszinó tisztikara: elnök Krämer János (közgyám), alelnök Gruby Henrik, pénztárnok Brunner Károly, könyvtárnok Andaházy Ervin és jegyző Benyács Gusztáv.

**\* Állatvásár.** A kereskedelmiügyi magyar kir. miniszter megengedte, hogy Szatmár községben a hétfői napon tartandó szokott heti vásároknak — helypénzfizetési kötelezettsége nélkül — sertések és juhok felhajthatók legyenek.

**\* Baja város utcái.** Baja városban ez időszerint 12963 méter hosszúságban kövezetlenek az utcák. A kövezett utcák hossza 13101 méter. Tehát az egész város utcáinak hossza 26064 méter. A belvárosban van 50 utca. A külvárosok utcáinak száma 87. Az összes bajai utcák száma 137. Baja város határának határkerülete a mátéházi pusztaikkal együtt 56 kilométer 200 méter. Az összes bajai dűlt utak hossza 1200 kilométer.

**\* Előjárók választása Moholon** m. é. dec. hó 28-án Dr. Buda főszolgabíró elnöksége alatt ment végbe. Megválasztottak: Bíróvá: Matyó Damjan. Törvénybíróvá: Erdélyi Fülöp. Adópénztárnok: Popovity Zsvikó. Községi pénztárnok: Vén István. Városgazda: Jaksity Gyoka. II. Esküdt: Raffai József. III. esküdt: Radulács Lajna IV. esküdt: Varga Antal. Közygám: Stanisity György.

**\* Rablás.** Furcsa vendégcsoport állított be legutóbb egy 4jjel Becselia Milos dunagárdonyi lakos házába. Jól bekormozott fegyveres alakok voltak, kik néhány szó után a házigazdát összekötözték, azután eliramodtak. A csendőrség szorgosan nyomozza; de mindzsidéig a tettesek nyomára nem akadt.

### \* Halált okozó czivakodás.

Pletikoszits Máté és Bosnyacsik István zombori legények kikerezés közben összekülömböztek. Erre Pletikoszits Máté a földről felkapott egy klikert, azt a zsebéből előrántott pisztolyban betette és Bosnyacsikra lőtt. A kilőtt kliker Bosnyacsikot nyakán érte és a szemén jött ki. A megölt Bosnyacsik másnap a városi kórházban meghalt. Pletikoszits le van tartóztatva és folyik ellene a vizsgálata.

### \* Az alma nem messze esik fájától.

A B. H. írja: Nagy I., a palánkai járás csendőr-örmeistere, Till Nándort — Till Péternek, volt gádori tanítónak a fiát Palánkán a plébánián elfogadta és a budapesti büntető törvényszékhez való elszállítás végett a palánkai járásbírósnak átadta. Till Nándort a budapesti törvényszék váltóhamisítás végett körözte. — Till Nándor, atyja Till Péter gádori volt kántortanító, a zombori kereskedelmi és iparbank gádori fiókjának megbízottja, a gádori jobb módú németek jótállása mellett 40,000 forint erejéig váltókat hamisított. És minden bűnös manipulációja kisült, Till Péter fejbe lőtte magát, míg a gádori németek busan fizették a 40,000 forintnyi váltókat. Till Nándor letartóztatása a palánkai plébánián történt, mi ott kinos feltűnést keltett.

## Báli-selyem

60 krajcártól méterenként, legutolsó újdonság. Portó- és vámentesen házhoz szállítva. Dús mintaválaszték postafordulattal.

### Henneberg selyemgyár Zúrich. 4.

\* **Orvtámadás.** Szilberekről tudósítják lapunkat, hogy hétfőn este 6—7 óra közt, Dürner Márton oltári lakos megleste Schmolka Mór az ottani tabarékpenztár könyvelőjét és orvul leütötte. Schmolka a szenvedett súlyos sérülések következtében agyban fekvő beteg és felgyógyulásához hosszabb idő kell. A tettes Dürner u. i. egy pár hét előtt Schmolka ellen elkövetett becsületértel miatt a hódásági járásbírósg által 60 korona pénzbüntetésre ítéltetett el és ezért forrált bosszút Schmolka ellen. A tettes ellen a feljelentés megtétt.

### \* Állategészségügy Bács-Bodrog vármegyéjében.

Veszétség: bácsalmási Mátételek; óbecsei Bácsföldvár; zsablayai Csurog, Zsablaya; Zenta I. ker. Juhimlő; topolyai Topolya. Rühkór: zsablayai Sajkásgyörgye. Sertésorbáncz: bácsalmási Tatabánya; óbecsei Óbecse. Sertésvész: bácsalmási Bajmok, Mátételek; hajjai Bácsborsod; hódásági Hódáság; óbecsei Péterrére; újvidéki Okér, Ujsóóvé; zentai Ada, Mohol; zsablayai Sajkásgyörgye 3 u.

## Színház.

Szombaton Strauss János legelső örökéletű operettjét a „Denevér” játszották. A szereplők kivétel nélkül igen jól játszottak. Lévai Berta, valamint Váradi Margit szép precizitással énekelték azokat a fülbemászó dalokat, melyek a „Denevér” a közönség egyik legszívesebben fogadott operettjének csúcsait képezik. Ugyanígyen dícsérette, kell férfiszereplők közül Kozmárol és Hatvaniról megemlékeztünk. Rendkívül sikerült alakítást nyújtott Froesch bürtönör szerepében Nagy Imre, ki tőle megszokott kaozgatató humorral játszotta szerepét.

Vasárnap két előadás volt. Délután a János vitéz került ismét színrre, mely délutáni előadások sablonos játékától eltérve elég jól ment.

Este, bérletszűnetben a közönség kedvezőnek, Lévai Berta jutalomjátéka volt a „Nap és Hold”-ban.

A színház zsűfőliság megtelet, ezáltal is dokumentálni akarván közönségünk sze-

retetét Lévai iránt, ki erre teljesen rá is szolgált. Manóla szerepében régen halloztunk például színházunkban a füllemle dalt, melyet Kormossal énekelt, oly szápen, mint tőle. A tapsokat, melyekben bőven volt része, igazán ki is érdemelte. Kormosról szintén csak dícsérettel emlékeztünk meg, úgyszintén Hatvaniról és Kozmárol, kik teljesen hangjuknál voltak. Polgár kazagatóban adta szerepét, valamint Nagy Imre is jól játszotta az örökké álmos kísérőt.

Hétfőn Kürti felléptével a „Vasgyáros” láttuk. Igazán szomorúan konstataljuk, hogy Kürti betegsége következtében oly ritkán volt már alkalomunk jatekabaufogastalanul játszotta, mely annál dícséretreméltóbb, mivel betegsége, mely elgyengítette, nem eszékentette játékának sikerét. Kivánjuk és szeretnők, ha ama rövid idő alatt, míg a szintársulat városunkban időzik, lehetőleg gyakran lenne részünk játékának szépségében gyönyörködni.

Ernyeiné Derlay Filippje magán viselte a jól átgondolt és begyakorolt szerep bélyegét. Játékát a közönség számos tussal honorálta. Papp Ilonkától valamint Polgár igazgatótól pedig megszoktuk, hogy jól játszanak, Barna Jolántól meg elvárjuk a jövőben is az ily játékokat s fűtőlegesnek tartjuk külön is kiemelni alakítását.

Ali.

## Színházi hírek.

**Csütörtökön** a „Koldusdiák” lesz műsor, melyben H. Lévai Berta, Váradi Margit, Kormos Ilona, Polgár Károly Kozma István, játszzák a vezető szerepeket.

**Pénteken** Horti Sándor jutalomjátékú „Delilah” Octave hírneves műve kerül színrre.

**Szombaton és vasárnap este** a társulat bűsű előadása lesz meg, mikor is a budapesti Népszínház ez idei nagy-sikerű műve a „Külfelki hercegnő” kerül bemutatásra elsőrendű szereposztásban.

## Irodalom.

— „Magyar Gyárak és Iparvállalatok Címűlára” cím alatt Bácskay Miklós Szepesvármegye főszámvevője, m. kir. pénzügyi számvizsgáló nagy szorgalommal és szakértelemmel egybegyűjtött legújabb hivatalos adatok nyomán saját alá rendezte és közre adja a magyarországi gyárak és iparvállalatok hiteles czím- és törzskönyvét. Ha meggondoljuk, hogy milliókat juttatunk évente a külföldnek s főképen Ausztriának olyan árucikkékkert, amelyek ma már kiváló minőségben és versenyképes árak mellett a hazai gyárakban is készülnek s hogy nemcsak a fogyasztó közönség, de kereskedünk, sőt gyárosaink sincsenek kellően tájékozva arról, hogy melyek azon cikkekek, amelyekért ma már nem okvetlenül szükséges idegenbe mennünk, csak örömmel kell, hogy üdvözöljünk minden olyan vállalkozást, amely magyar közönség ezirányú tájékoztatását czélozza. A czimtar a száraz czimanyagon kívül az egyes gyárak és iparvállalatokra vonatkozólag, miben olyan adatot közöl amelynek tudása az üzleti érintkezésben hasznos, sőt nélkülözhetlen s olyan körültekintő gondossággal készült és a czimek oly nagy tömeget foglalja magában, hogy gazdasági feltámadásunk küszöbén biztos foggyver lesz az a hazai piacot meghódítani törekvő minden élelmes vállalkozó szellemű és felvilágosodott magyar gyáros és nagyiparos kezében, de megbecsülhetetlen szolgálatot fog tenni a hazai beszerzésre forrásokat kutató magyar kereskedő, iparos és nagyközönségnek is. Fentiekre való tekintettel, szerző bizalommal fordul az érdekelőkörkhöz és kéri, hogy a nyomtatandó példányt számok megállapíthatása czéljából a czimtar vonatkozó rendelkezéseiket egy levelezőlapon már most

sziveskedjenek megtenni, mivel főlös számú példányok nem fognak nyomtatni. — A czimtar egy példányának ára 20 korona s megrendelhető a szerzőnél Bácskay Miklós p. ú. számvizsgálónál Lőcsén (Szepesmegye).

— A „Vasárnapi Ujság” január 7-iki, ez évi első száma a szokottnál nagyobb terjedelemben, s bővebb tartalommal jelent meg 30 képpel. Czímlelapját Neogrady Antal hangulatos téli képe díszíti; szépirodalmi tartalmát Mikszáth Kálmán humoros tárczaikké, „A tőkéletes könyv”, Szikra (gróf Teleki Sándorné) „A pénz” czimú hangulatos elbeszélése, Vértess Gyula s Lampérth Géza versei s a „Regénytan” melléklet most kezdődő új közleményei, Molnár Ferenc „Rabok” czimú eredeti regénye s Rostand-nak, a „Cyrano de Bergérac” szerzőjének költői drámája, „A saraitai asszony” teszik teljessé. Az u löbbi két közlemény képek is ékesítik. Maltasovsky Béla czikke a Jáva szigeti Teuigger hegységéről, három, a helyszínről magával hozott szép képpel, Patoky László és Cserna Károly egy-egy művészi hatású rajza, egy „Tiltott övezet” czimú kedves genre-kép, czikk s 3 kép a hadiszerek szállításhozjáró esetén, orvosi czikk a Kac-órol, tárczezik a hétről, Györy Ilona czikke (5 képpel), a Makranczos hölgy, londoni előadásról, a PetőfiTársaság 3 új tagjának arczképe báró Nály Albert bizkike Liszt Lászlóról, kalandos életű régi költőnktről, ósvilági állatokra vonatkozó képek a földtani intézetből, képek a pósta karácsonyi és újévi munkájáról teszik változatossá a szám tartalmát, melyhez hozzájárulnak a rendes heti rovatok: Irodalmi és művészet, Küzintézetek s egyetek, Sakkjáték, Képlány, Egyveleg stb. A „Vasárnapi Ujság” előfizetési ára negydekre négy korona, a „Világkrónika”-val együtt négykorona 80 fillér. Megrendelhető a Franklin-Társulat kiadóhivatalában (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4. szám). Ugyanítt merendelhető a „Képes Néplap” a legolcsóbb újság a magyar nép számára, félévire 2 korona 40 fillér.

Lapunk könyvnyomdájában egy fiu, ki jól tud olvasni, tanonozul felvétetik.

# Hungária

## Gőz- és kádfürdő

(Zombor, Basa-utca 1. sz., a gimnázium főbejáratával szemben.)

A fürdő mindennap reggeli 6 órától esti 6 óráig áll a nagyközönség rendelkezésére.

Urak részére minden nap délig, szombaton délután is, kedden csak d. e. 9 óráig.

Hölgyek részére hétfő, szerda, és péntek délután 2 órától esti 6 óráig, valamint kedden d. e. 10 órától délig.

Diákok részére kedden délután 2 órától esti 6 óráig.

A kádfürdők egész nap ugy az urak, mint a hölgyek által tetszés szerinti időben használhatók.

Fürdő árak: gőzfürdő 1 K., kádfürdő 1 K. 20 fillér diákjegy 40 fillér

mely utóbbi csak csütörtökön délután a gőzfürdőre érvényes.

**Nyitólé.\*)**

**COGNAC**  
**GZUBA-DROZHEN & Co.**  
FRANCZIA COGNACGYÁR, PROGNONCA.  
Mindentől kapható. Veszélytelen: RUDA ÉS BLODZHEVY, Budapest.

\*) Ezen rovattal alatti hirdületekért nem vállal felelősséget a szerk.

60642. szám.  
1905.

## Verseny tárgyalási hirdetmény.

A gombosi partvédezenet keletkezett szakadásoknak helyreállítási munkálataihoz szükséges

1.) 17645k öbméter elsőosztályú

24871 „ másodosztályú kőhányási kőanyag szállítására és beépítésére.

2.) 21335 kéve friss vágású rözse szállítására a zombori m. kir. folyammérnöki hivatal helyiségében **1906. évi január hó 22-én délelőtt 10 órakor** nyilvános zárt ajánlati versenytárgyalás fog tartatni.

Ugy a kőanyag szállítására és beépítésére, mint a rözseanyag szállítására az ajánlatok külön-külön a nevezett hivatalnál megszerezhető ajánlati mintán teendők.

A szabályszerűen kiállított és bélyegzett ajánlatok a jelzett napon délelőtt 9 és fél óráig a zombori m. kir. folyammérnöki hivatalnál nyújtandók be, hol az ajánlati, valamint a vállalatot szabályozó általános és részletes feltételek, tervek, továbbá egyéb tájékoztató adatok, a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Zombor, 1905. december hó.

M. kir. folyammérnöki hivatal.

A magyar gyáros, iparos és kereskedő urak figyelmébe!

A legújabb hivatalos adatok nyomán kiváló gondtal készült, sajtó alatt van és legközelebb megjelenik a

### Magyar Gyárak és Iparvállalatok Czimtára

minden tekintelben megbízható és egyedül teljes magyar ipari czimtár.

A száraz czimanyagokon kívül feltétlenül biztos és megbízható források alapján a gyárak és iparvállalatokra vonatkozó minden oly adatok közül, a melynek ismerete az üzleti érintkezésben nélkülözhetlen.

Ezen törzskönyvszerű Czimtár kiállít bizonyítéka annak, hogy az izmosodó magyar gyár- és iparipar ma már önértékkel és sikeresen veszi fel a versenyt a hazánkat kizsákmányoló, tolelkodó és lelkiismeretlen osztrák gyár- és ipariparal szemben. Tanácsadója és útmutatója a beszerzési forrásokat kutató magyar iparos kereskedő és nagy-közönségnek, amely még mindig szívesen fedezi szükségleteit Ausztriából, holott a közelmúlt eseményei is igazolják, hogy Luenger honfitársai izzó gyűlölettel viseltetnek minden iránt, ami magyar s csupán a magyar pénzt fogadják szívesen.

Ne küldjük ezt sem Ausztriába, de lámogassuk vele a fejlődő magyar ipart!

A Czimtár egy példányának ára 20 korona.

Megrendelhető (levelező-lapon is) a szerzőnél

**BACSKAY MIKLÓS** pilt., szám-vizsgálónál

LŐCSE (Szepesmegye.)

## Hirdetmény.

A zombori m. kir. folyammérnöki hivatal az eddig bérben tartott helyiséget **helyő évi november hó 1-ével** elhagyni és más megfelelő helyiséget bérbé venni szándékozik.

A hivatal czélfjára szolgáló épületnek **1 rajzteremből, 5 szobából** 1 irattár, 1 szertár és egy a hivatalszolgá részére szükséges lakhelyiségből kell állani: felkéretnek a bérbeadni szándékozó háztulajdonos urak, hogy a vonatkozó ajánlatukat az alulírott hivatalnál szóbelileg vagy írásbelileg megtegyék.

M. kir. folyammérnöki hivatal.

Tisztító kivonat  
**GLOBUS**  
Tisztító kivonat

**KLYTHIA** A BŐR APOLÁSÁRA  
**RIZSPOR**  
Az arcbőr szépitése és inomitása.  
Gelegeánsabb toilette-, bál- és szalon-puder fehér, rózsaszín vagy sárga.  
Vegyileg megvizsgálva és ajánlva dr. Pohl J. J. cs. kir. tanár által Bécsben,  
Elismerő levelek a legjobb körökből minden dobozhoz.  
**Gottlieb Taussig**  
cs. és kir. udvari toilette-szappan és parfümök, cs. és kir. kamarai szállító. BECS I., Wollzeile 3, sz.  
Kapható Zomborban: Weidinger S. és Sz. kereskedő-czégnél.

# Pserhofer-pilulák

valódiak csak ezzel a vörös főlirással: „J. Pserhofer“.

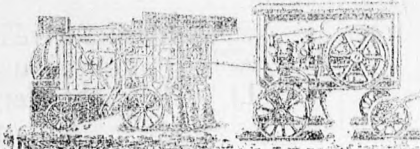
József eszázár ideje óta, tehát több mint 120 év óta mint legrégibb, fájdalom nélkül hashajtó házi-szert ismerik és sok orvos sürgösen ajánlja a rossz emésztés és dugulás minden következménye ellen, mint az epezikuláció zavara, máj-baj, székellágy, aranyér, a belék petyhüldtsége stb., vértisztító tulajdonsági következtében kitűnő vér-szegénység, ideges főfájás, sárgaság stb. esetén.

- 1 skatulyáska 15 pilulával K. — 42
- 1 tekercs 6 skatulyáskával K. 2 10
- A pénz előleges beküldése esetén
- ára porlémentes megküldésével együtt
- 1 tekercs K. 2 66 | 4 tekercs K. 8 90
- 2 " K. 4 70 | 5 " K. 10 50
- 3 " K. 6 80 | 10 " K. 18 50

Egyedüli készítőhely:

**PSEHOFER J. gyógyszerháza**  
Wien, I, Singerstrasse 15.

A világ legjobb cséplőkészletei.  
Teljes jótállás kitűnő cséplőért.



Hatósági engedély nélkül szalmafedelez házak között is használható.

112 díjjal kitüntetett!!

A világ legegyszerűbb és legalkalmasabb motor-  
**cséplőkészleteit**

valamint a legrövidebb benzín-, petrolin-, ásványolaj-motorokat ajánlja teljes jótállás mellett legújanyosabb árban 3-5 évi részletfizetéssel:

## Kállay motortelepe Budapest, VI, Nagymező-utca 37-39.

Csak ezen telepen szereshetők be a világhírű, szabad szemmel látható befejező készülékkel ellátott gazdasági és ipari erővel a legalkalmasabb

**benzin-, petrolin-, ásványolaj-motorok**

és villamos gyújtású benzinlokomobil cséplőkészletek.

Nagy munkateljesítés. Olcsó árak. Legeszkélyebb napi költség.

Aki elism. kitűnő szerkezeti olcsó motort akar venni, forduljon bizalommal ezen szakértő céghez.

Tessék a pontos Kállay F. és Trsa, Budapest, Nagymező-utca 37-39. címre figyelni! Aranyozók ingyen és bérmentve küldetnek.

## Thiele elhízás

elleni tea

ismert hatásos különlegesség elhízás ellen. Csomagja 2 K. Beszereshető Török József gyógyszerházból Budapest, Király-u. 12.

## Nyavalyntörés!

Ki nyavalyntörés, göres és más ideges állapotban szenved, kérjen iratott, ingyen és bérmentve kapható a szabad, hatyú gyógyszerháza által Majna Frankfurt.

Védjegy: „Horgony“

**A Liniment Capsol Comp,**  
a Horgony-Pala-Expeller patika

egy régióknak bizonyult házi-szer, mely már több mint 30 év óta legjobb fájdalom-csillapító szerek bizonyult kísérvényét, césznál és meghűtésnél bedörzsölés-képpen használva.

Figyelmeztetés. Silány hamlatványok mint herátsákok órákban legyünk és csak olyan üvegek fogadjunk el, mely a „Horgony“ védjegyével és a Richter cég-jelzővel ellátott dobozba van csomagolva. Ára üvegekben 50 fillér, 1 kor., 40 f. és 2 korona és üveglárván mindah gyógyszerházaiban kapható. — Rókatár: Török József gyógyszerháza, Budapest.

Richter gyógyszerháza az „Arany oroszlánhoz“, Prágában. Előbeutras 6 abs. Mindennapi szedéské.

# Szőlővessző!

A világhírű „Delaware“ adja a legjobb bort!

**Oltani permetezni nem kell.**  
A szőlészet kincse.

**A phyloxera-ellen áll!**  
Leírását és árjegyzéket ingyen küldünk bárcinek.

**Szőlőoltványok mérsékelt áron kaphatók!**  
Nagymennyiségű sima és gyökeres Delaware vessző eladás.

Czím:

## Szigyártó és Takács

szőlőtelep tulajdonosok.  
Telep: Alsó-Segesd.

Központi iroda: Felső-Segesd.  
Somogy megye.

# Gyomor bajosoknak.

Mindazoknak, a kiknek a gyomor meghűlése vagy túlterhelése, hiányos, nehezen emészthető, túlságos meleg vagy hideg ételök élvése, avagy rendetlen életmód folytán gyomorhajuk van, n. m. kataras, gyomorgörcs, gyomorfájdalom nehéz emésztés vagy elnyakódás — nagyon kitűnő házi-szer ajánlatik, melynek meglopó hatása már sok esztendőn át ki van próbálva

## Ez a Hubert Ullrich-féle gyógyfüves bor.

E gyógyfüves bor jeles, gyógyhatásos füvekből jó borral van készítve, képezi, erősíti az ember emésztési szerveit. A gyógyfüves bor előállítja az emésztési akadályokat és hatásosan közehat egészséges vér képződéséhez.

A gyógyfüves bor idején való használva a gyomorhajukat már esirájában elfojtja. Azért nem kell késedelmezni, idejekorán használni.

Jelenségek u. m. főfájás, hülfőség, égetés, puffadás, rosszullat hiányával a melynek dült gyomorhajnál annál erősebben állóknak, gyakran egy két ivás után már eltűnnek.

Székrekedés és annak kellemetlen következménye: szorulás, kolik fájalmak, szivdobogás, álmatlankodás, vértürosódás a májban, lépben ezen gyógyfüves bor által gyorsan eltüntetnek.

A gyógyfüves bor az emészthetlenséget megszünteti s könnyű székelés által rossz anyagokat a gyomor belekből eltávolítja.

Besselt, szápadt, kinézés, vérszegénység, erőtlenység többnyire a rossz emésztés hiányos vérképződés és a máj beteges állapotának következménye. Étvágyhiány, idegesség kimerülés, rossz kedélyállapot, ugy mint gyakori főfájás, álmatlan ójszakká mellett az ilyen emberek lassan hervadnak.

A gyógyfüves bor elgyengült életort újból felvillanyozza.

A gyógyfüves bor fokozza az étvágyat, elősegíti az emésztést és táplálkozást, előmozdítja az anyacserjét, gyorsítja a vérképződést, lecsendesíti a fölzúgatott idegeket és új életkedvet szerez. Számos elismerés és halálirat bizonyítja ezt.

Gyógyfüves bor 1 frt 50 kr. és 2 frtos üvegekben kapható: Zombor, Nemos-Militias, Osonolya, Kernyája, Uj-Szivaec, O-Szivas, Bács-Bresztovác, Bács-Doroszló Püglevica-Szt.-Iván, Apatin, Kupuszina, Bodrogh-Monostorszeg, Boddán, Bőreg, Szántova, Szatinszki, Bajmok, Pacsér, O-Morovicza Bajsa, Bács-Topolya, Kis Hegyos, Szeghegy, Bács-Petrohegy, Kula, Uj Verbász, O-Verbász, Kuczura, Torza, Kis-Kőr, Bács-Szt.-Tamás, Dárda, Kátsfalu, Vörösmart, Bán, Baranyayár, Lőcsö, Munkács, Duna-Szekes, Baracska, Gara, Katymár, Bács-Madaras, Bács-Almás, Bikity, Bács-Vaskut, Bács-Monostor, Szerelme, Baja, Szabadka, Eszék, a gyógyszerházaiban, s valamennyi kisebb nagyobb magyarországi helyiségben osztrák-magyar gyógyszerházaiban.

A zombori gyógyszerházak 3 és több üveg gyógyfüves bort eredeti árban Ausztria-Magyarország minden helyiségébe küldenek.

Ügyszintén küld Temesváry József zombori gyógyszerész 3 és több üveget növényborból, eredeti árban Ausztria-Magyarország minden helyiségébe.

## Óvakodjunk az utánzásoktól.

Kizárólagosan csakis Hubert Ullrich-féle gyógyfüves bort kérjük.

Gyógyfüves borom nem titok: alkatrészei: Malaga bor 4500, borszeg 100,0 Glycerin 100,0 vörös bor 240,0, (Elbereschensaf) Nyrfanévd 150,0 megyednev 80,0 Man-na 30,1 kömény, annanas, Honagyökér, amerikai erőgyökér, Enciagyökér, Halmuszgyökér 4-4 10,0. Ezen alkatrészet keverjük!